

# Osteel

MADE IN EUROPE



IT: Per le avvertenze, funzioni e tutti gli altri dettagli visitare il sito [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com)  
EN: For any further information, functions, details about the product visit [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com)  
FR: Pour consulter les manuels d' utilisations dans une autre langue, merci de consulter le site [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com).  
ES: Para manuales de instrucción en otras lenguas visite la página web [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com).  
PL: Instrukcje w innych językach znajdują się na stronie [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com)  
BU: Ако имате допълнителни въпроси, моля, посетете нашия сайт [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com)  
RU: Для руководстве на всех других языках, пожалуйста, посетите наш официальный сайт [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com).  
NL: Voor gebruikershandleidingen in alle andere talen, controleer onze officiële website [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com)  
GR: Για οδηγίες χρήσης σε όλες τις άλλες γλώσσες, παρακαλώ επισκεφτείτε το επίσημο site μας [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com)  
DE: Für Handbücher in anderen Sprachen besuchen sie unsere Webseite [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com)

1 | Osteel | Italiano

#### Contenuto del kit:

- 1\* Batteria O-steel 650 mah
- 1\* Body O-steel 1.8 ml
- 1\* Atomizzatore O-steel 1.2 ohm
- 1\* Cavo USB (Micro USB)



— Boccaglio —

Facilmente sostituibile, ha un disegno ergonomico che lo rende confortevole all'uso e rilascia abbondante vapore.

— CORPO  
ATOMIZZATORE —

Interamente in acciaio e vetro Pyrex.  
Capacità del serbatoio: 1.8ml  
Tipo di filettatura: eGo

— Batteria —

Batteria ricaricabile da 3,7 V e 650 mAh,  
dotata di sistema anti-esplosione.  
Attacco ego.

Italiano | Osteel | 2

#### ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO

Avvitare la batteria al corpo atomizzatore Osteel e al boccaglio come indicato nella figura 2.

#### ISTRUZIONI PER L' USO

Per accendere il dispositivo premere il pulsante luminoso 5 volte in rapida successione. La luce lampeggerà 5 volte indicando che Osteel è pronta all' uso. Per spegnere il dispositivo premere nuovamente il pulsante 5 volte. Per un corretto svapo, premere il pulsante per 4/5 secondi ed inalare delicatamente e leggermente tenendo il pulsante premuto. Quando il pulsante viene premuto si accende. Per un corretto caricamento, collegare la batteria esclusivamente a un caricatore Ovale oppure utilizzare il cavo USB in dotazione collegandolo ad un computer o a qualsiasi porta USB di altri dispositivi. Quando la ricarica è completa, la luce rossa si spegne. Uso sconsigliato ai giovani e ai non fumatori.

3 | Osteel | Italiano

### Funzione del display

Osteel ha due modalità di funzionamento: -low-power (bassa potenza): in fase di utilizzo, viene emessa una luce di colore blu; -high-power (alta potenza): in fase di utilizzo, viene emessa una luce di colore arancio. Per passare da una modalità all'altra, ad Osteel spenta, tenere premuto il tasto di attivazione per 10 sec. Se si passa da low-power a high-power, vengono emessi tre lampeggi di colore arancio, viceversa vengono emessi tre lampeggi di colore bianco. Per spegnere Osteel, premere 5 volte il tasto di attivazione. In fase di carica della batteria, si accende fisso il led di colore rosso. Quando la batteria Osteel è scarica, vengono emessi 40 lampeggi luce bianca. In modalità low-power, quando si atomizza viene emessa una luce blu; in modalità high-power, quando si atomizza viene emessa una luce arancio; Quando la resistenza rilevata in uscita è  $> 5 \text{ ohm}$ , la spia lampeggia lentamente se si preme il pulsante; quando la resistenza rilevata in uscita è  $< 1 \text{ ohm}$ , la spia lampeggia rapidamente per cinque volte, indicando bassa potenza oppure un potenziale cortocircuito.

**Protezione da basso voltaggio:** quando il voltaggio della batteria è al di sotto di 3,3 Volt, il pulsante della batteria lampeggerà per 40 volte e il dispositivo si spegnerà. Premendo il pulsante non si riaccenderà.

Italiano | Osteel | 4

### ISTRUZIONI PER RICARICA DEL LIQUIDO E SOSTITUZIONE ATOMIZZATORE

La Osteel viene ricaricata attraverso un contenitore di liquido di ricarica che dispone, da un lato, di un ago saldamente fissato, lungo almeno 9 mm e più stretto dell' apertura del serbatoio della esig e, dall' altro, di un meccanismo di controllo dell' erogazione che emette non più di 20 gocce di liquido di ricarica al minuto quando si trova in posizione verticale e unicamente soggetto a pressione atmosferica  $20 \text{ }^\circ\text{C} \pm 5 \text{ }^\circ\text{C}$ . Per un corretto riempimento, assicurarsi che il serbatoio sia vuoto e separarlo dalla batteria e dalla base atomizzatore, svitandolo in senso antiorario. Quindi riempire il serbatoio, facendo bene attenzione a inserire il contagocce nel bordo laterale. Non riempire fino all' orlo, lasciare sempre uno spazio d' aria di 2/3 mm. Quindi riavvitare la batteria in senso orario tenendo il serbatoio in posizione capovolta. Il prodotto può essere riposizionato verticalmente e pronto all'uso. Si consiglia di utilizzare sempre i guanti e di procedere con cautela.



5 | Osteel | Italiano

Per una corretta sostituzione dell' atomizzatore, svitare la base dal serbatoio estrarre l' atomizzatore. Una volta sostituito l' atomizzatore attendere almeno due minuti prima dell' uso del dispositivo, lasciandolo immerso nel liquido.



**CONTROINDICAZIONI:** L' utilizzo del dispositivo con liquido Ovale contenente nicotina non è consigliato alle donne in gravidanza e alle donne che allattano, nonché in presenza di patologie diabetiche, respiratorie, e/o cardiovascolari. L' utilizzo con nicotina può creare effetti nocivi e anche tossici in alcuni soggetti e indurre dipendenza: utilizzare con cautela.

Italiano | Osteel | 6

### ISTRUZIONI PER LA MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE DEL PRODOTTO

Essenziali ai fini della manutenzione del prodotto sono una quotidiana e accurata pulizia, facendo attenzione a non usare acqua ma alcohol e un panno di cotone, nonché seguire le seguenti precauzioni: 1. È importante spegnere la esig prima di effettuare manovre di manutenzione, pulizie o riempimento di liquido e prima di riporla in tasca, zaini o borse. 2. Svuotare il serbatoio e spegnere il dispositivo prima di entrare in aereo perché i giochi di pressione e depressione generano fughe di liquido. 3. È consigliabile spegnere il dispositivo quando non utilizzato. 4. In caso di assistenza per la vostra Osteel, rivolgersi esclusivamente ad un centro Ovale. Non tentare di riparare il dispositivo personalmente onde evitare lesioni alla persona o danni alla sigaretta. 5. Osteel dev' essere utilizzata in condizioni asciutte con temperature tra  $-10 \text{ }^\circ\text{C}$  (14F) e  $60 \text{ }^\circ\text{C}$  (140F) e ricaricata tra  $0 \text{ }^\circ\text{C}$  (32F) e  $45 \text{ }^\circ\text{C}$  (113F). 6. Osteel è costituita da componenti Ovale originali. L' utilizzo di componenti non originali potrebbe provocare danni o malfunzionamento, invalidando la garanzia. Usare solo il caricatore fornito da Ovale. Essenziale altresì è tenere il dispositivo in una custodia e lontano da fonti di calore. In luoghi frequentati da minori è altamente consigliato riporre il dispositivo in luogo sicuro e non accessibile dai minori.

7 | Osteel | Italiano

## Dichiarazione di conformità



Noi, Ekovale Poland Sp.zo.o.

dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il prodotto Osteel - sigaretta elettronica - a cui si riferisce la presente dichiarazione, è conforme alle seguenti norme e/o altri documenti normativi:

- direttiva 2006/95/CE sulla "Bassa Tensione";
- direttiva 2004/108/CE recepita in Italia con decreto legislativo 6 novembre 2007, n.193 sulla "Compatibilità Elettromagnetica";
- direttive Europee 2002/95/CE, 2002/96/CE e 2003/108/CE recepite dal decreto legislativo 25 luglio 2005, n. 151 sulla restrizione dell'uso di sostanze pericolose;
- direttiva 2012/19/UE sui R.A.E.E.

**Garanzia come per legge.**

Italiano | Osteel | 8



### Corretto Smaltimento del prodotto Rifiuti elettrici ed elettronici

Il prodotto, i ricambi e gli accessori elettrici ed elettronici (quali caricabatteria, cavo usb, atomizzatore) devono essere smaltiti esclusivamente secondo le leggi e i regolamenti comunali presso le apposite isole ecologiche ove esistenti ovvero secondo quanto previsto dal Comune di appartenenza. Per evitare eventuali danni all' ambiente ed alla salute causati da un errato smaltimento dei rifiuti si invita quindi l' utente a separare il prodotto e i suddetti accessori dagli altri rifiuti domestici e di riciclarli in maniera responsabile per favorire il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Il rivenditore ha l'obbligo di ritirare gratuitamente il prodotto a fine vita solo se ha una superficie di vendita superiore a 400 mq.

Documentazione tecnica conservata e disponibile su richiesta presso:

Ekovale Poland - Ul. Stefana Okrzei 32 - 37-500 - Jaroslaw - PI (woj. Podkarpackie) - www.ovaleeurope.com - NIP: 7922296024

9 | Osteel | Italiano

Thank you for choosing Ovale! To ensure safe and proper use of the product, please read this manual carefully. If you require any additional information or have any questions regarding this product or its use, please consult your local Ovale retailer, or visit our website: [www.ovaleeurope.com](http://www.ovaleeurope.com).

### Kit Content:

- 1\* O-steel battery 650 mah - 1\* O-steel Body 1.8 ml - 1\*O-steel Atomizer 1.2 ohm
- 1\* USB Cable (Micro USB)

English | Osteel | 10



— Mouthpiece —

Entirely made of steel and Pyrex glass  
Tank capacity: 1.8ml  
Threading type: ego

— ATOMIZER  
BODY —

Easy To Replace, Ergonomic Design,  
Comfortable To Use.  
It Releases Abundant Vapour.

— BATTERY —

The 3,7 V - 650 mAh, rechargeable battery  
is explosion proof. Ego attachment

11 | Osteel | English

## HOW TO ASSEMBLE

Screw the battery to the atomizer body Osteel and the mouthpiece as shown in pag. 11.

## HOW TO USE

To turn on the device press the illuminated button 5 times in quick succession. The light will flash 5 times indicating Osteel is ready to use. To turn the device off press the button 5 times. For a correct VAPE, press the button for 4/5 seconds and inhale gently and lightly keeping the button pressed. When the button is pressed it will light. To charge correctly, use exclusively an an Ovale charger or use the included USB cable to a computer or to any USB port of other devices. When charging is complete, the red light will turn off.

The use of the device is not recommended for young people and non-smokers.

## DISPLAY FUNCTION:

The Osteel display has two modes of operation: (low power): when in use a blue colour light is emitted; (high power): when in use an orange light is emitted. To switch from one mode to another, when the Osteel is turned off, press and hold the activation button for 10 sec. When switching from low-power to high-power, an orange light will flash 3 times, and ,vice a versa, three flashes of white light will be emitted. Tor turn off the Osteel, press the activation button 5 times. When the battery is charging, the red LED is constantly on . When the Osteel battery is flat, a white light will flash 40 times. In low-power mode a blue light is emitted; in high-power mode an orange light is emitted. When the output resistance is > 5 ohm, a light indicator will slowly flash if the button is pressed. When the output resistance is <1 ohm, a light indicator will rapidly flash for five times, indicating low power or a short circuit potential. Low-voltage protection: when the battery voltage is below 3.3 volts, the battery button flashes 40 times, and the device will turn off. Pressing the button will not turn it back on.



To replace the atomizer, unscrew the base from the tank to extract the atomizer. Once replaced, wait at least two minutes before you use the device, allowing the atomizer to soak in the liquid.

**CONTRAINDICATIONS:** The use of the device with Ovale liquid containing nicotine is not recommended for persons suffering from diabetes, respiratory problems, cardiovascular problems or during pregnancy and nursing. The use of nicotine can create harmful and even toxic effects in some people. Can cause addiction. Use with caution.



## INSTRUCTIONS FOR MAINTENANCE AND STORAGE OF THE PRODUCT

It is essential for the maintenance of the product to thoroughly clean the device daily with methylated spirit and a cotton cloth. Do not use water methylated spirit. Take the following precautions:

1. It is important to turn off the esig before carrying out maintenance operations, cleaning or filling of liquid and before storing it in a pocket, backpack or hand bag.
2. Turn the device off and empty the tank before boarding airplane as the pressure and depression can cause the liquid to leak.
3. It is advisable to turn off the device when not in use.
4. If you need assistance for your Osteel, contact an Ovale centre. Do not try to service the device yourself, in order to avoid personal injury or damage to the cigarette.
5. Osteel must be used in dry conditions at temperatures between -10 ° C (14F) and 60 ° C (140F) and recharged between 0 ° C (32F) and 45 ° C (113F).
6. Osteel, consists of original Ovale components. The use of non-original parts could result in damage or malfunction and void the warranty. Only use the charger provided by Ovale. It is also essential to hold the device away from heat sources. It is highly recommended you store the device in a safe place not accessible by children.

## Declaration of Conformity

We, Ekovale Poland Sp.zo.o.

declare under our sole responsibility that the product Osteel - electronic cigarette to which this declaration relates, is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s) :

- European Union directives: 2006/95/EC (73/23/EEC) Low Voltage Directive;
- European Union directive: 2004/108/CE electromagnetic compatibility (EMC);
- legislative decree n.193 implemented in Italy 6th November 2007;
- 2002/95/EC, 2002/96/EC and 2003/108/EC Restriction of Hazardous Substances (RoHS) legislative decree n.151 implemented in Italy 25th July 2005
- 2012/19/EC Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)



**Warranty as to the law.**

English | Osteel | 16



### Correct Disposal of the Product Electrical and Electronic Waste

The product, the accessories and spare parts (such as battery charger, USB cable, atomizer) must be disposed of or relocated over to the specified collection points according to the local laws and regulations in force. To ensure safety of human health, the environment and help conserving natural resources, we recommend not to dispose or dump with your household waste the product and the above mentioned accessories. All products to dispose of can also be returned to the shop of purchase free of charge and with no obligation to buy a new replacement.

Technical documentation available on request from: Ekovale Poland Sp.zo.o.  
Ul. Stefana Okrzei 32 - 37-500 - Jaroslaw - PI (woj. Podkarpackie) - NIP: 7922296024

17 | Osteel | English

Produced and distributed by/ *Fabbricato e distribuito da* Ekovale Poland Sp.Zo.o.  
Ul. Stefana Okrzei 32 - 37-500 - Jaroslaw - PI (woj. Podkarpackie)  
www.ovaleeurope.com - NIP: 7922296024 -.Made in EU / *Fabbricato in Europa*

Per contattare Ovale telefonare al numero italiano (0039) 0693953101.  
For any information contact Ovale on (0039) 0693953101.